# N I E D E R S C H R I F T

**über die am Donnerstag, dem 16. Dezember 2010 im großen Sitzungszimmer des Gemeindeamtes Bürs stattgefundene 6. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung Bürs in der laufenden Funktionsperiode**

**Beginn:** 20.00 Uhr

**A n w e s e n d e :**

**A) Bgm. Zimmermann – Sozialdemokraten und Parteifreie**

1. Bürgermeister Helmut Zimmermann als Vorsitzender
2. Vizebürgermeister Georg Bucher
3. GR Dr. Reinhard Bacher
4. GR Josef Rebernig
5. GV Christine Grabner
6. GV Markus Pocza
7. GV Martin Wachter
8. GV-Ers. Evelin Bitschnau-Steurer
9. GV-Ers. Dietmar Larcher
10. GV Ernst Auer
11. GV-Ers. Otto Wachter
12. GV-Ers. Stefan Baratto

**B) Gerd Kaufmann – Bürser Volkspartei und Unabhängige**

1. GR Gerd Kaufmann
2. GV-Ers. Ing. Harald Böhler
3. GV Markus Vonbun
4. GV Perrine Palombo
5. GV Mag. Gerald Fenkart
6. GV Christine Graß
7. GV Michael Wachter

**C) AKTIV FÜR BÜRS**

1. GR Markus Jäger
2. GV-Ers. Andreas Ludescher
3. GV Roland Zauner
4. GV Stefanie Witwer

**D) Schriftführerin:**

GAng. Manuela Müller

Entschuldigt:

GV Margit Spejra, GV Gerhard Furtner, GV Konrad Steurer und GV Werner Plangg (Bgm. Zimmermann – Sozialdemokraten und Parteifreie); GR Ing. Lothar Säly (Gerd Kaufmann – Bürser Volkspartei und Unabhängige); GV Mathias Nesler (FPÖ Bürs und parteifreie Kandidaten); GV MMag. Dr. Martin Salomon (Aktiv für Bürs);

Nachdem keine Anfragen für die Abhaltung der Bürgerfragestunde vorliegen, eröffnet der Vorsitzende um 20.00 Uhr die 6. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung in der laufenden Funktionsperiode.

Er stellt fest, dass die Ladungen zur heutigen Sitzung rechtzeitig ergangen sind und die Beschlussfähigkeit gegeben ist. Die Beschlussfähigkeit besteht auch zum Zeitpunkt jeder Abstimmung.

Gegen die in der Einladung bekanntgegebene Tagesordnung wird kein Einwand erhoben.

Gemäß § 41 Abs. 3 Gemeindegesetz beantragt der Bürgermeister nachstehende Ergänzung bzw. Änderung der Tagesordnung:

9. Erweiterung der Ortskanalisation BA 10 und der Wasserversorgungsanlage BA 07; Baumeisterarbeiten sowie Lieferung und Verlegung der Wasserleitungsrohre – Auftragsvergabe

10. Wasserverband Ill – Walgau; Beratung und Beschlussfassung über anteilige Haftungssumme - Kontokorrentkredit

Dieser Antrag wird einstimmig genehmigt. Der Tagesordnungspunkt Allfälliges erhält somit die Bezeichnung 11, die vertrauliche Sitzung die Bezeichnung 12.

Damit ergibt sich folgende

## T A G E S O R D N U N G:

1. Genehmigung der Niederschrift über die 5. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung am 25.11.2010

2. Mitteilungen des Bürgermeisters

3. Festsetzung der Gebühren, Abgaben, Steuern, Hebesätze und Beiträge für das Jahr 2011

4. Sozialzentrum Bürs; Festsetzung der Verpflegskosten für das Jahr 2011

5. Beratung und Beschlussfassung über die Einhebung von Fremdenverkehrsbeiträgen für das Jahr 2011

6. Rainer Bonelli, Rudigierstr. 7; Berufung gegen den Bescheid des Bürgermeisters vom 17.11.2009 (Durchführung von Abbrucharbeiten)

7. Beratung und Beschlussfassung betreffend die Änderung der Wassergebührenordnung

8. Beratung und Beschlussfassung betreffend die Änderung der Kanalgebührenordnung

9. Erweiterung der Ortskanalisation BA 10 und der Wasserversorgungsanlage BA 07; Baumeisterarbeiten sowie Lieferung und Verlegung der Wasserleitungsrohre – Auftragsvergabe

10. Wasserverband Ill – Walgau; Beratung und Beschlussfassung über anteilige Haftungssumme - Kontokorrentkredit

11. Allfälliges

12. Vertrauliche Sitzung

Gemäß § 37 Abs. 4 Gemeindegesetz legt das nach der konstituierenden Sitzung der Gemeindevertretung erstmals eintretende Ersatzmitglied der Gemeindevertretung Andreas Ludescher das Gelöbnis vor dem Bürgermeister ab.

Zu Punkt 1.:

Gegen die Abfassung der Niederschrift über die 5. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung am 25. November 2010 die allen Gemeindevertretern zugegangen ist, wird kein Einwand erhoben.

Gemäß § 47 Abs. 5 Gemeindegesetz gilt diese Verhandlungsniederschrift damit als genehmigt.

Zu Punkt 2.:

Mitteilungen des Bürgermeisters:

Am 22.11.2010 hat die 4. Verbandsversammlung des ÖPNV Brandnertal stattgefunden. Voraussichtlich wird der Mobilpunkt Bludenz Mitte Dezember 2010 seinen Betrieb am Bahnhof Bludenz aufnehmen. Für den Voranschlag 2011 wurde für den Mobilpunkt Bludenz folgender

Kostenaufteilung nach dem Einwohnerschlüssel beschlossen: Stadtbus 16,0 %, GV Klostertal 6,0 %, GV Walgau 64,2 %, GV Brandnertal 7,5 % und GV Großes Walsertal 6,3 %.

Am 23.11.2010 wurde die Bürgermeistertagung 2010 in Bartholomäberg abgehalten. Hier wurde u.a. über die Überarbeitung des Katastrophenschutzplanes, Angelegenheiten des Bau- und Raumplanungsrechts, die Erhaltung und Sanierung von Kulturgütern, Gemeindekooperationen, Sperrstundenregelungen sowie über die bedarfsorientierte Mindestsicherung beraten und diskutiert.

Am 25.11.2010 fand eine weitere Vorstandsitzung des Vlbg. Gemeindeverbandes statt. Dabei wurden u.a. Themen wie die geplante Änderung des Raumplanungsgesetzes, Stellplatzverordnung, Pilotprojekt Einheitsbewertung und der Voranschlag 2011 wurden behandelt.

Das diesjährige Cäciliakonzert der Harmoniemusik Bürs hat am 4.12.2010 stattgefunden. Die musikalische Leitung erfolgte durch die Dirigentin Frau Nicole Rigo. Durch das umfangreiche Programm führte Herr Hubert Konzett.

Der Gemeindevorstand hat in der Sitzung am 30.11.2010 einstimmig verschiedene Unterstützungsbeiträge bewilligt: Volkshochschule Bludenz (Förderungsbeitrag 2010), Polytechnische Schule Bludenz (Druckkostenbeitrag Lehrstellenanzeiger 2011); Für das Jahr 2011 wurde wiederum die Förderung der ÖBB-Vorteilskarten beschlossen (Familienvorteilscard zur Gänze, Zuschuss von € 10,-- für alle anderen Vorteilskarten). Ebenfalls unverändert wurde vom Gemeindevorstand in der Sitzung am 30.11.2010 die Gewährung von Musikschulbeiträgen für das Schuljahr 2010/2011 bewilligt. Auch die Teilnahme am Projekt „Jugend-Nachttaxi-Oberland“ wurde einstimmig für das Jahr 2011 verlängert.

Der Gemeindevorstand hat in der Sitzung am 30.11.2010 einstimmig die Übernahme der Kosten für ein Energieleitbild für die Gemeinde Bürs genehmigt.

Die Gemeinden des Sanitätssprengels Bludenz (Bludenz, Brand, Bürs, Bürserberg, Lorüns, Nüziders und Stallehr) haben mit Wirkung vom 1.1.1998 mit den in diesen Gemeinden ansässigen Ärzten für die Bereitschaft an Wochentagen einen Bereitschaftsdienstvertrag beschlossen. Aufgrund diverser Wechsel und neuen Niederlassungen seitens der Ärzteschaft wurde der Abschluss eines neuen Vertrages notwendig. Die finanziellen Beiträgen der Gemeinden bleiben weiterhin an den Bevölkerungsschlüssel gebunden, die Verrechnung erfolgt ebenfalls wie bisher über die Stadt Bludenz. Zur weiteren Sicherstellung der medizinischen Versorgung wurde vom Gemeindevorstand in der Sitzung am 30.11.2010 dieser neue Bereitschaftsdienstvertrag einstimmig genehmigt.

Der Bericht des Bürgermeisters wird zur Kenntnis genommen.

Zu Punkt 3.:

Zur Festsetzung der Gebühren, Abgaben, Steuern, Hebesätze und Beiträge für das Jahr 2011 wurden bereits in einer gemeinsamen Sitzung des Finanz- und Wirtschaftsausschusses und des Gemeindevorstandes am 2.12.2010 Vorberatungen geführt und entsprechende Empfehlungen erteilt.

Nach eingehender Diskussion und Beratung werden zur Festsetzung der Gebühren, Abgaben, Steuern, Hebesätze und Beiträge für das Jahr 2011 nachstehende, einstimmige Beschlüsse gefasst:

**1. Müllgebühren (inkl. MWSt.)**

**Abfallgrundgebühr** jährlich

| | | |
|---|---|---|
| Haushalt | € | 52,80 |
| Gewerbe u. Industrie | € | 52,80 |

**Abfallsackgebühren**

| | | |
|---|---|---|
| 20 l Sack | € | 1,45 |
| 40 l Sack | € | 2,90 |
| 60 l Sack | € | 4,35 |
| 8 l Biosack | € | 0,80 |
| 15 l Biosack | € | 1,35 |
| 80 l Gartenabfallsack | € | 6,00 |

**Gebühr für die Eimerentleerung**

| | | |
|---|---|---|
| 35 l Banderole | € | 2,90 |
| 55 l Banderole | € | 4,35 |

**Gebühr für die Entleerung von Container**

| | | |
|---|---|---|
| pro 10 L Fassungsvermögen | € | 0,78 |

**Sperrmüll**

| | | |
|---|---|---|
| Sperrmüllwertmarke | € | 6,40 |

**Gebühr für die Ablagerung von Grünmüllabfällen**

| | | |
|---|---|---|
| ab 3 m3 Grünabfälle | € | 12,00 |

**2. Kanalgebühren (zuzüglich 10 % UST)**

**Kanalbenützungsgebühren**

| | | | |
|---|---|---|---|
| pro m3 | | € | 1,60 |

**Kanalanschluss -**
**Beitragssatz**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Kanalordnung § 10 Beitragsausmaß und Beitragssatz | | € | 33,00 |

## 3. Wassergebühren (zuzüglich 10 % UST)

**Wasserbezugsgebühr**

| | | | |
|---|---|---|---|
| pro m3 | | € | 1,40 |

**Wasserzählermiete**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Wasserzähler bis 7 m3 | monatlich | € | 1,00 |
| Wasserzähler bis 20 m3 | monatlich | € | 3,00 |
| Wasserzähler bis 150 m3 | monatlich | € | 15,00 |
| Wasserzähler bis 300 m3 | monatlich | € | 25,00 |

**Wasseranschlussgebühr**

| | | |
|---|---|---|
| Grundgebühr | € | 1000,00 |
| pro m2 Wohn- bzw. Betriebsfläche über 150 m2 | € | 3,00 |

**Bauwasser**

| | | |
|---|---|---|
| pro m2 Wohn- bzw. Betriebsfläche über 150 m2 | € | 0,45 |

## 4. Friedhofgebühren

**Grabstättengebühren**
**(Jahresgebühr)**

| | | |
|---|---|---|
| Einfachgrab | € | 11,00 |
| Doppelgrab | € | 22,00 |
| Urnengrab | € | 11,00 |
| Arkadengrab | € | 30,00 |
| Familiengrab | € | 26,00 |

**Aufbahrungsgebühr**

| | | |
|---|---|---|
| Gebühr für Aufbahrungsraum pro | € | 8,00 |

Tag

**Bestattungsgebühren**

| | |
|---|---|
| Grabtiefe von 70 cm | € 170,00 |
| Grabtiefe von 160 cm | € 457,00 |
| Grabtiefe von 220 cm | € 562,00 |

**5. Grundsteuer**

| | |
|---|---|
| Grundsteuer A (landwirtsch. Grundstücke) | 500 v.H. |
| Grundsteuer B (sonstige Grundstücke) | 500 v.H. |

**6. Vergnügungssteuer**

| | |
|---|---|
| a) vom Eintrittsgeld | 10 v.H. |
| b) vom Entgelt für die Überlassung von Bildträgern (Videofilme, Videospiele u. dgl.) | 5 v.H. |

**7. Hundesteuer**

| | |
|---|---|
| je Hund | € 40,00 |

**8. Gästetaxe**

Die Gästetaxe wird für das gesamte Gemeindegebiet und während des ganzen Jahres mit € 1,-- pro Nächtigung festgesetzt. Für die im Ortsteil „Campingplatz-Auland“ in Zelten und Wohnwagen untergebrachten gästetaxepflichtigen Personen wird die Gästetaxe mit € 0,75 pro Nächtigung festgesetzt.

**9. Sozialzentrum Personalverköstigung Schüleressen und Essen auf Rädern**

| | |
|---|---|
| Hauptspeise | € 4,00 |
| Suppe/Nachtisch | € 1,00 |
| Schüleressen | € 4,00 |
| Essen auf Rädern | € 7,00 |

## 10. Kindergartenbeitrag

| | | |
|---|---|---|
| monatlicher Beitrag pro Kind | € | 26,00 |

## 11. Benützungsentgelte für die Sportanlage Bürs (inkl. MWSt.)

| | | |
|---|---|---|
| Rasen - Hauptspielfeld (je Belegseinheit) | € | 23,90 |
| Rasen - Trainingsplatz (je Belegseinheit) | € | 20,10 |
| Trainingsplatz - Kleinspielfeld - Hartplatz (je Belegseinheit) | € | 16,20 |
| Flutlicht - Hauptspielfeld (24 KW) (je Belegseinheit) | € | 11,90 |
| Flutlicht - Trainingsplatz (8 KW) (je Belegseinheit) | € | 4,30 |
| Flutlicht - Kleinfeld - Hartplatz (8 KW) (je Belegseinheit) | € | 4,30 |
| Flutlicht - Rollhockey - Eishockeyplatz (12 KW) (je Belegseinheit) | € | 6,20 |
| Flutlicht - Mehrzweckplatz (4 KW) (je Belegseinheit | € | 2,40 |
| Weitsprunganlage (je Belegseinheit) | € | 4,30 |
| Umkleidekabinen (je Belegseinheit) | € | 2,40 |
| WC und Duschen (je Belegseinheit) | € | 2,40 |
| Mehrzweckhartplatz (Kunststoff) (je Belegseinheit) | € | 12,30 |
| Rollhockey oder Eishockeyplatz (je Belegseinheit) | € | 12,30 |

**Für Auswärtige werden folgende Tarife eingehoben:**

| | | |
|---|---|---|
| Gesamte Sportanlage ohne Flutlicht | € | 102,00 |
| Gesamte Sportanlage mit Flutlicht | € | 122,40 |

## 12. Sozialzentrum –Benützungsgebühr Saal

| | | | |
|---|---|---|---|
| Benützung mit Heizung | | € | 80,00 |
| Alvierstüble | | € | 25,00 |
| Warmhaltebehälter Rieber Großabfüllung | monatl. | € | 19,00 |
| Warmhaltebehälter Rieber Großabfüllung | täglich | € | 6,60 |

Ausnahme: Finden im Saal Veranstaltungen statt, welche für eine Teilnahme der Bewohner des Sozialzentrums geeignet sind und von diesen kostenlos besucht werden können, wird kein Benützungsentgelt eingehoben.

Zu Punkt 4.:

Nachdem vom Land die Höhe der Pflegesätze noch nicht bekanntgegeben wurde, ist zu diesem Tagesordnungspunkt noch keine Beschlussfassung möglich.
Einstimmig wird im Interesse der Zweckmäßigkeit und Raschheit gem. § 50 Abs. 3 das zustehende Beschlussrecht für die Festsetzung der Höhe der Pflegesätze für das Jahr 2011 an den Gemeindevorstand abgetreten.

Zu Punkt 5.:

Es wird einstimmig beschlossen - wie in den Vorjahren - auch für das Jahr 2011 keine Fremdenverkehrsbeiträge einzuheben.

Zu Punkt 6.:

Dieser Tagesordnungspunkt – „Rainer Bonelli, Rudigierstr. 7; Berufung gegen den Bescheid des Bürgermeisters vom 17.11.2009 (Durchführung von Abbrucharbeiten)“ wird einstimmig vertagt.

Zu Punkt 7.:

Aufgrund der Einführung der Funkablesung wird eine Änderung der Wassergebührenordnung der Gemeinde Bürs vom 15.12.1988, in der Fassung vom 20.12.2007, 18.12.2008 und 17.12.2009, notwendig.

Einstimmig werden nachstehende Änderungen beschlossen:

Abschnitt I Wasserbezugsgebühr, § 2 Bemessung der Gebühr
Im § 2 Abs. 2, dritter Satz, wird der Wortlaut „durch Beauftragte der Gemeinde“ mit dem Wortlaut „durch Funkablesung“ ersetzt.

Im § 2 Abs. 3 lautet der zweite Satz wie folgt neu „Die Ablesung der Wassermesser erfolgt vierteljährlich“

Abschnitt I Wasserbezugsgebühr, § 4 Gebührenschuldner
Im § 4 Gebührenschuldner wird der Absatz 3 ersatzlos gestrichen

Abschnitt I Wasserbezugsgebühr, § 5 Gebührenvorschreibung
Im § 5 Gebührenvorschreibung lautet der Absatz 1 wie folgt neu:

Die Vorschreibung der Wasserbezugsgebühr erfolgt in Form von vierteljährlichen Abrechnungen (nach dem tatsächlichen Wasserverbrauch) im April für die Monate Jänner, Februar und März, im Juli für die Monate April, Mai und Juni, im Oktober für die Monate Juli, August und September, sowie im Jänner für die Monate Oktober, November und Dezember im Nachhinein.

Zu Punkt 8.:

Durch den Einsatz der neuen Funkablesung sind auch Änderungen in der Kanalgebührenordnung der Gemeinde Bürs vom 15.12.1988, in der Fassung vom 20.12.2007, erforderlich.

Einstimmig werden nachstehende Änderungen beschlossen:

§ 4 Gebührenschuldner
Der § 4 lautet wie folgt neu:

Die Kanalbenützungsgebühr ist vom Eigentümer des Bauwerks oder der befestigten Fläche zu entrichten. Miteigentümer schulden die Gebühr zur ungeteilten Hand. Dies gilt nicht, wenn mit dem Miteigentumsanteil das dingliche Recht auf ausschließliche Nutzung und Verfügung über bestimmte Räume (Wohnungseigentum) verbunden ist.

§ 5 Gebühreneinhebung
Im § 5 Gebühreneinhebung lautet der Absatz 1 wie folgt neu:
Die Vorschreibung der Kanalbenützungsgebühr erfolgt in Form von vierteljährlichen Abrechnungen (nach dem tatsächlichen Wasserverbrauch) im April für die Monate Jänner, Februar und März, im Juli für die Monate April, Mai und Juni, im Oktober für die Monate Juli, August und September, sowie im Jänner für die Monate Oktober, November und Dezember im Nachhinein.

Zu Punkt 9.:

Für die Erweiterung der Ortskanalisation BA 10 und die Errichtung der Wasserversorgungsanlage GA 07 wurden die Baumeisterleistungen ausgeschrieben. Vom Büro Adler + Partner, Nenzing, ist dazu mit Schreiben vom 29.11.2010 der Prüfbericht und eine Vergabeempfehlung eingelangt. Das gegenständliche Schreiben wir vom Bürgermeister verlesen.

Insgesamt sind nach Ablauf der Angebotsfrist 12 Angebote eingelangt, welche vom Büro Adler + Partner geprüft und gereiht wurden.

Entsprechend dem Vergabevorschlag wird der Auftrag einstimmig an die best- und billigstbietende Firma Hilti & Jehle GmbH, 6800 Feldkirch, zum angebotenen Gesamtpreis von € 426.002,83, netto, vergeben.

Zu Punkt 10.:

Für die Aufnahme eines Kontokorrentkredites durch den Wasserverband Ill-Walgau bei der UniCredit Bank Austria AG in Höhe von € 5.500.000,-- wird die Übernahme der anteiligen Haftungssumme im Betrage von € 144.100,-- (2,62 %) einstimmig genehmigt. Diese Haftungsgarantie erlischt am 31.1.2016.

Zu Punkt 11.:

Allfälliges:

Anfragen und Mitteilungen von GR Markus Jäger (Sachverhalt zum Projektstand Schulbau), GV Markus Vonbun (Radweg- und Fußgängerverbindung Quadrella – Außerfeldstrasse), GV Mag. Gerald Fenkart (Budget 2011, Situation Zahlungsrückstände) und GV Roland Zauner (Salzstreuung im Gemeindegebiet) werden vom Vorsitzenden beantwortet bzw. zur Kenntnis genommen.

Der Bürgermeister dankt den Gemeindemandataren für die gute Zusammenarbeit und allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde, sowie den ehrenamtlich tätigen Mitbürgerinnen und Mitbürgern für die geleistete Arbeit zum Wohle der Bürser Bevölkerung. Bürgermeister Helmut Zimmermann wünscht allen Bürserinnen und Bürsern ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein glückliches und gesundes Jahr 2011.

Die Vertreter der Fraktionen (Vizebürgermeister Georg Bucher, GV Mag. Gerald Fenkart und GR Markus Jäger)wünschen ebenfalls allen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr und bedanken sich für die gute Zusammenarbeit.

Zu Punkt 12.:

Vertrauliche Sitzung:

Über den vertraulichen Teil dieser Sitzung wird eine eigene Niederschrift verfasst.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen mehr erfolgen, bedankt sich der Vorsitzende für die sachliche Beratung und schließt um 21.05 Uhr die öffentliche Sitzung.

Der Vorsitzende: Die Schriftführerin:

| | |
|---|---|
| Anschlag an der Amtstafel: | 21.12.2010 |
| abgenommen am: | 07.01.2011 |